

*Le agradecemos la preferencia demostrada por nuestro producto.*

El mando a distancia de recambio PERSONAL sustituye integralmente el mando a distancia TV de la marca elegida precedentemente y controla las 7 funciones principales (ON/OFF, ADELANTE, ATRÁS, PAUSA, GRABACIÓN, PLAY, STOP) de los videos de las marcas indicadas en la parte posterior del embalaje. Para facilitar el acceso a todas las funciones TV, incluso las menos usadas, este mando a distancia posee una serie de plantillas, fáciles de utilizar, las cuales deben aplicarse donde indican los símbolos de su mando a distancia original. Siga atentamente este Manual de Instrucciones y el de los Códigos, adjunto al mando, para programar el mando a distancia PERSONAL y hallar la plantilla correspondiente.

*Conserve el Manual de Instrucciones y el Manual de los Códigos para poderlos consultar de nuevo más adelante*

## USO DE LAS TECLAS Y FUNCIONES

Indicador luminoso.

Se usa para acceder a los mandos adicionales y para programar el mando a distancia.

ON/OFF para encender y apagar el TV.

Teclas de personalización usuario mediante plantilla.

Teclado numérico.

Para acceder al MENÚ de su aparato. Para moverse dentro del MENÚ usar las teclas de dirección  $\blacktriangleleft$   $\blacktriangleright$   $\blacktriangleup$   $\blacktriangledown$  y **P +/-** o **SHIFT** junto con  $\blacktriangleleft$   $\blacktriangleright$   $\blacktriangleup$   $\blacktriangledown$  **P +/-** según el modelo de su mando a distancia original.

Para confirmar una elección.

Para seleccionar el programa sucesivo **P +** o precedente **P -**. Además, permiten desplazarse arriba/abajo dentro del MENÚ.

Para controlar el volumen del audio  $\blacktriangleleft$   $\blacktriangleright$ . Además permiten desplazarse a der./izq. dentro del MENÚ.

Interrumpe y restablece el audio.

Para seleccionar entrada euroconector.

ON/OFF para encender o apagar el VCR.

Grabación

Avance rapido

Rebobinando

Pausa

Stop

Play

*Las funciones de las teclas arriba descritas se hallan disponibles a condición de que lo estén en su aparato.*

## INTRODUCCIÓN DE LAS BATERÍAS

Antes de utilizar el mando a distancia, introduzca las baterías y prográmelo.

El mando a distancia precisa 2 baterías nuevas AAA/LR03 alcalinas.

Introdúzcalas tal y como se ilustra:

- No olvide sustituir las baterías una vez al año.
- Sustituya las baterías si durante el uso del mando a distancia el indicador luminoso empieza a destellar. Sustituya las baterías, están a punto de agotarse.
- Para evitar tener que volver a programar su mando a distancia después de haber quitado las baterías, intente no dejarlo más de 5 minutos sin baterías.
- Caso que deba volver a programar su mando a distancia es útil haber anotado los códigos correspondientes a sus aparatos TV y VCR en la etiqueta adhesiva, adjunta al mando, la cual deberá aplicarse en la tapa de las baterías.



## PREPARACIÓN PARA EL USO TV

*¡Antes de iniciar la programación del mando a distancia lea atentamente las instrucciones!*

Para programar el mando a distancia **Personal** para el TV siga uno de los procedimientos indicados a continuación:

- A** si conoce el modelo de su **mando a distancia original**, o bien
- B** si el modelo de su **mando a distancia original** no está en la lista de los códigos.

# A

## PROGRAMACIÓN RÁPIDA DEL MANDO A DISTANCIA PARA TV

1. Identifique el modelo de **su mando a distancia original**. Busque en el manual de los códigos adjunto, en la **sección TV** la marca y el modelo de su **mando a distancia original** y anote el código correspondiente (p.ej. el código del modelo Sony RM623 es el 274) \*



2. Mantenga pulsadas simultáneamente las teclas SHIFT y ON/OFF hasta que el indicador luminoso situado en la parte superior empiece ha encenderse intermitentemente indicando que el mando está en fase de programación.



3. Suelte las teclas y teclee antes de que transcurran 15 segundos el código del mando a distancia precedentemente identificado (p.ej. 274). **Tres destellos** indican que el código ha sido memorizado correctamente. En caso contrario vuelva a intentar la introducción del código empezando por el **punto 2** o bien pase al modo de programación **B**

### Introducción de la plantilla

Busque, entre las varias plantillas suministradas, la que posee el mismo número de código que acaba de encontrar (ej. 274). Introdúzcala en el recuadro correspondiente siguiendo las indicaciones siguientes:

- desprenda con atención la plantilla de la hoja
- asegúrese de que todos los orificios estén libres
- quite la lámina transparente del mando a distancia
- introduzca su plantilla, vuelva a cerrar con la lámina.

**Recuerde anotar el código del TV utilizado para la programación del mando a distancia en la etiqueta adhesiva suministrada con el mando, la cual deberá aplicarse en el interior de la tapa de las baterías para que pueda consultarse fácil y rápidamente.**

### NOTAS: EL INDICADOR LUMINOSO DEJA DE DESTELLAR.

El mando a distancia sale del modo programación y el indicador luminoso deja de destellar:

- si no se pulsa ninguna tecla durante 15 segundos
- si se introduce un código no válido.

\* En caso de que el modelo de su mando a distancia original no esté en el manual de los códigos, repita las operaciones descritas en el punto 1 buscando la marca y el modelo de su TV en vez de su mando a distancia.

Como alternativa a la programación precedente, si no conoce el modelo de su mando a distancia original o si no está en la lista de los códigos, será suficiente introducir el código correspondiente a la marca de su televisor.

*Advertencia: Este modo de programación puede permitirle encontrar más códigos: sólo uno es el correcto. Por lo tanto puede que resulte necesario realizar varios intentos antes de encontrarlo; siga el procedimiento abajo indicado.*

1. Busque en el manual de los códigos adjunto, en la **sección TV**, la marca de su televisor y anote el código correspondiente indicado al lado (ej. Sony 003) o el de la marca que indica la flecha.

2. Asegúrese de que el TV esté encendido.



3. Mantenga pulsadas simultáneamente las teclas SHIFT y ON/OFF hasta que el indicador luminoso de la parte de arriba empiece a destellar indicando que el mando a distancia está en fase de programación.



4. Suelte las teclas y teclee, antes de que transcurran 15 segundos, el número de código de la marca, precedentemente identificado (ej. 003). El indicador luminoso continúa destellando más rápidamente indicando que el mando a distancia está preparado para la búsqueda.

5. Dirija el mando a distancia hacia el TV. Pulse y suelte varias veces una tecla de las que se usan con mayor frecuencia **DETÉNGASE** cuando el aparato responda correctamente al mando enviado.



6. Pulse la tecla SHIFT para confirmar la elección. **Tres destellos** indican que la operación se ha concluido de manera correcta.

### Comprobación

Controle que también otras teclas, correspondientes a las de su mando a distancia original, funcionen correctamente. Si los mandos funcionan parcialmente o de modo anómalo es muy probable que el código utilizado no sea el adecuado para su mando a distancia sino para otro parecido. En tal caso repita el procedimiento de búsqueda empezando por el **punto 3**.

### Introducción de la plantilla

Después de haber hallado el código, busque la plantilla correspondiente, controle que reconoce los símbolos indicados porque son los mismos de su mando a distancia original - e introdúzcala tal y como se indicó para la programación **C**.

*Busque y anote el código TV siguiendo el procedimiento de anotación código (véase párrafo "ANOTACIONES DEL CÓDIGO PROGRAMADO PARA TV").*

### NOTAS: EL INDICADOR LUMINOSO DEJA DE DESTELLAR

*El mando a distancia sale del modo programación y el indicador luminoso deja destellar*

- si no se pulsa ninguna tecla durante 15 segundos
- si se introduce un código marca no válido
- si la lista de los códigos de búsqueda se ha terminado.

## ANOTACIÓN DEL CÓDIGO PROGRAMADO para TV

No olvide anotar siempre el código de tres cifras de su mando a distancia dentro de la tapa de las baterías cuando haya terminado la búsqueda y la memorización. La anotación podría resultar útil caso que se deba programar de nuevo el mando a distancia tras perder los códigos accidentalmente o al sustituir las baterías gastadas. Si ha olvidado tomar nota o si ha seguido el procedimiento de programación del mando a distancia **B** .... ¡no hay problema!

Para conocer el código de su mando a distancia TV:



1. Mantenga pulsadas simultáneamente las teclas SHIFT y ON/OFF hasta que el indicador luminoso de arriba empiece a destellar.



2. Suelte las teclas SHIFT y ON/OFF, sucesivamente pulse y suelte la tecla 1/-.

3. Después de algunos segundos el indicador luminoso produce tres series de destellos, intervalados, correspondientes al código que está buscando. Cuente el número de los destellos, a cada serie de

destellos corresponde una cifra del código, por ejemplo al código 306 corresponde:

= 3  
 = 0  
 = 6

4. Anóte el código hallado de este modo en la etiqueta adhesiva, adjunta al mando, la cual deberá aplicarse en el interior de la tapa de las baterías, para que pueda consultarse fácil y rápidamente.

## PREPARACIÓN PARA EL USO VCR

*¡Antes de iniciar la programación del mando a distancia lea atentamente las instrucciones!*

Para programar el mando a distancia **Personal** para el VCR siga uno de los siguientes procedimientos:

**X** si conoce la marca de su VCR

**Y** si no conoce la marca de su VCR.

# X

### PROGRAMACIÓN DEL MANDO A DISTANCIA para VCR

1. Busque en el manual de los códigos adjunto **en la sección VCR** la marca de su vídeo y anote el primer código que aparece al lado de la marca precedentemente identificada (ej. Philips 760)
2. Asegúrese de que el VCR esté encendido y de que haya una casete dentro.
3. Mantenga presionadas simultáneamente las teclas **SHIFT** y **PLAY** hasta que el indicador luminoso empiece a destellar indicando que el mando a distancia está en fase de programación.
4. Suelte las teclas y teclee, antes de que transcurran 15 segundos, el número de código precedentemente identificado (ej. 760). **Tres destellos** indican que la operación se ha concluido de manera correcta. En caso contrario vuelva a intentar el procedimiento de introducción código empezando por el **punto 3**.

#### Comprobación

Dirija el mando a distancia hacia el VCR. Controle que pulsando las 7 teclas VCR

el aparato responda correctamente a los mandos enviados. Si los mandos funcionan parcialmente o de modo anómalo es muy probable que el código utilizado no sea el adecuado para su mando a distancia si no para otro parecido. En tal caso repita el procedimiento de búsqueda empezando desde el **punto 3** pero utilizando el **CÓDIGO SUCESIVO** al introducido precedentemente (ej. 766).

*No olvide anotar el código del VCR usado para la programación del mando en la etiqueta adhesiva, adjunta, la cual deberá aplicarse en el interior de la tapa de las baterías, para que pueda consultarse fácil y rápidamente.*

#### NOTAS: EL INDICADOR LUMINOSO DEJA DE DESTELLAR.

*El mando a distancia sale del modo programación y el indicador luminoso deja de destellar:*

- si durante 15 segundos no
- se pulsa ninguna tecla o si se introduce un código no válido.

# Y

### PROGRAMACIÓN MEDIANTE BÚSQUEDA DEL MANDO A DISTANCIA para VCR

*Si no conoce la marca de su VCR puede hallar el código realizando una búsqueda en todos los VCR disponibles.*

1. Asegúrese de que el VCR esté encendido y de que haya una casete dentro.
2. Mantenga pulsadas simultáneamente las teclas **SHIFT** y **ON/OFF** hasta que el indicador luminoso de la parte de arriba empiece a destellar indicando que el mando a distancia está en fase de programación.
3. Suelte la tecla y teclee antes de que transcurran 15 segundos el código 000. El indicador luminoso continúa destellando más rápidamente indicando que el mando a distancia está preparado para la búsqueda.
4. Dirija el mando a distancia hacia el VCR. Pulse y suelte una de las 7 teclas VCR disponibles **DETENIÉNDOSE** cuando el aparato responda correctamente al mando enviado.

5. Pulse la tecla **SHIFT** para confirmar la elección. **Tres destellos** indican que la operación se ha concluido de manera correcta.

#### Comprobación

Controle que también otras teclas, correspondientes a las de su mando a distancia original, funcionen correctamente. Si los mandos funcionan parcialmente o de modo anómalo es muy probable que el código utilizado no sea el adecuado para su mando a distancia sino para otro parecido. En tal caso repita el procedimiento de búsqueda empezando por el **punto 2**.

*Encuentre y anote el código, siguiendo el procedimiento de anotación código (véase párrafo "ANOTACIÓN DEL CÓDIGO PROGRAMADO PARA VCR").*

#### NOTAS: EL INDICADOR LUMINOSO DEJA DE DESTELLAR


*El mando a distancia sale del modo programación y el indicador luminoso deja de destellar:*

- si no se pulsa ninguna tecla durante 15 segundos
- si la lista de los códigos de búsqueda se ha terminado.





## ANOTACIÓN DEL CÓDIGO PROGRAMADO para VCR

No olvide anotar siempre el código de tres cifras de su mando a distancia dentro de la tapa de las baterías cuando haya terminado la búsqueda y la memorización. La anotación podría resultar útil caso que se deba programar de nuevo el mando a distancia tras perder los códigos accidentalmente o al sustituir las baterías gastadas. Si ha olvidado tomar nota o si ha seguido el procedimiento de programación del mando a distancia **Y** .... ¡no hay problema!

Para conocer el código de su mando a distancia VCR:

-  Mantenga pulsadas simultáneamente las teclas SHIFT y PLAY hasta que el indicador luminoso de la parte de arriba empiece a destellar.
 

corresponde una cifra del código, por ejemplo al código 721 corresponde:

	= 7
	= 2
	= 1
-  Suelte las teclas SHIFT y PLAY después pulse y suelte la tecla 1/-/-.
- Después de algunos segundos el indicador luminoso produce tres series de destellos, intervalados, correspondientes al código que está buscando. Cuente el número de los destellos, a cada serie de destellos
- Anóte el código hallado de este modo en la etiqueta adhesiva, adjunta al mando, la cual deberá aplicarse en el interior de la tapa de las baterías, para que pueda consultarse fácil y rápidamente.

## CÓMO ACTIVAR LAS FUNCIONES ADICIONALES EN LA PLANTILLA

Después de haber colocado la plantilla tal y como se describe en el párrafo de programación **A**, podrá acceder directamente a los mandos visualizados:

- los mandos representados por los símbolos de color blanco pueden activarse inmediatamente pulsando la tecla correspondiente
- los mandos representados por los símbolos de color amarillo pueden activarse pulsando contemporáneamente la tecla SHIFT y la correspondiente tecla.

## CÓMO ACTIVAR LAS FUNCIONES ADICIONALES QUE NO APARECEN EN EL TECLADO

A pesar de no estar indicados en el teclado, algunas teclas pueden transmitir funciones adicionales.

- Búsquelos en su mando a distancia **Personal** pulsando las siguientes teclas de una en una o junto con la tecla SHIFT para hallar otros posibles mandos de interés.



- En especial, las funciones adicionales de uso más frecuente como, DESPLAZAMIENTO DEL MENÚ y NORMALIZACIÓN pueden hallarse del siguiente modo:

normalización 

menú (arriba)     menú (arriba)  + 

menú (abajo)     menú (abajo)  + 

menú (der.)     menú (der.)  + 

menú (izq.)     menú (izq.)  + 

### NOTAS:

Recuerde que no puede acceder a los mandos adicionales si éstos no estaban disponibles en su mando a distancia original.

## SUGERENCIAS ÚTILES

### PROBLEMA

*El TV o el VCR no responde y el indicador luminoso no se enciende cuando se pulsa una tecla.*

*El TV o el VCR no responde pero el indicador luminoso se enciende.*

*El indicador luminoso se enciende intermitentemente.*

*El mando a distancia no ejecuta correctamente todos los mandos.*

*El modelo de su mando a distancia original no está en el Manual de los Códigos.*

*No conoce el modelo de su mando a distancia original para TV.*

### SOLUCIÓN

Pruebe cualquier otra tecla de uso frecuente, si el problema persiste, controle que las baterías estén introducidas correctamente, en caso contrario, sustituya las baterías por 2 baterías nuevas de 1.5 V tipo AAA/LR03 alcalinas.

Asegúrese de que las baterías sean nuevas y de que el mando a distancia esté dirigido hacia el aparato sin que haya obstáculos en medio. Posiblemente vuelva a introducir el código del mando a distancia repitiendo el procedimiento de programación **A** o **B** para el TV y **X** o **Y** para el VCR.

Sustituya las baterías, están a punto de agotarse.

Quizá está utilizando un código erróneo. Vuelva a programar el mando a distancia repitiendo el procedimiento de programación **B** para el TV y **Y** para el VCR.

Programe el mando a distancia siguiendo el procedimiento de programación mediante búsqueda **B**.

Puede encontrarlo en el manual de uso de su aparato o en una tarjeta que se halla situada detrás de su mando a distancia original o dentro del alojamiento de las baterías.

## INFO-LINE

Si tiene alguna duda sobre el uso del nuevo mando a distancia **Personal**:

- lea atentamente el presente Manual de Instrucciones que le permitirá resolver la mayor parte de los problemas
- consulte nuestro sitio Internet **www.meliconi.it** donde encontrará todas las respuestas que necesita, de la manera más rápida y simple.

### 2 años de GARANTÍA

La garantía vence si se manipula o se emplea indebidamente el producto.

tipo de mando a distancia **Personal**

modelo de mando a distancia **GumBody**

Fecha de compra \_\_\_\_\_

Sello del vendedor